



<http://www.descrittiva.it/calip/0607/spring2007.htm>

DOCUMENTAZIONE ON LINE RIFERITA ALLO "Spring Project"

NEI DIVERSI ANNI SCOLASTICI:

[[02/03](#)] - [[03/04](#)] - [[04/05](#)] - [[05/06](#)] - [[06/07](#)]



**Spring
Project 2007**



**Frühling
Projekt 2007**

ToGEthe®
SINCE 1957



Celebrating Europe: 50 years together - this is a long time and the EU has many reasons to celebrate it. The Treaties of Rome that were signed half a century ago initiated the EU. Since then Europe has changed a lot. If you want to know more about the history of the EU or to see what is going on in Europe [please go here](#)



**Progetto
della Primavera
2007**



**Proiectul
primaverii
2007**



■ Quest'anno si unisce al progetto
la collega Lidia Minza della Romania
"Vasile Alecsandri" National High School - Galati
ed i suoi studenti

■ În acest an se alatura proiectului
nostru doamna profesoara Lidia Mînza din România,
Colegiul Național « Vasile Alecsandri » din Galați
împreună cu elevii sai.

■ This year join us
our colleague Lidia Mînza from Romania,
"Vasile Alecsandri" National High School Galati,
with her students.





 Dear myEUROPE teachers,

Welcome to Spring Day for Europe 2007 !

Spring Day for Europe is an annual citizen-driven initiative aimed to encourage young people to debate, reflect, learn and make their voices heard on European issues. Spring Day, which has already proved to be a success over the past four years, is already a fully-integrated event in the European school calendar.

<http://www.springday2007.net/>

Petru
Project coordinator and Web editor
European Schoolnet



Some info on line
Marleen Spierings
www.vreemdetaal.nl
www.e-citizenship.org
www.vhl.nl
www.springday.nl
www.springday2007.net

[Messaggio di BenVenuto](#) 

 [e-mail del 01/03/2007 come prima idea tutta da sviluppare insieme](#)
 [e-mailul din 01/03/2007: prima idee de a colabora impreuna](#)
 [The e-mail from 01/03/2007: first idea all to develop together](#)

 Il gioco delle bandiera dell'Europa nei Mondi Virtuali
(realizzazione di Giorgio Lally - Italy)

 Jocul steguletelor Europei in lumea virtuala
(realizat de Giorgio Lally - Italia)

 The european flag game in the virtual world
(made by Giorgio Lally- Italy)



L'Europa (per i cinquenni di Latina) e':

- avere compagni che vengono da lontano
- ricevere bandierine dalla Romania e colorarle in Italia
- la cartina geografica che abbiamo in classe
- vedere le foto di amici lontani
- scambiarci i disegni
- volersi bene



Europa este (pentru copiii de cinci ani din Latina):

- sa ai colegi care vin de departe
- sa primesti stegulete din Romania si sa le colorezi in Italia
- harta geografica pe care o avem in clasa
- sa vezi fotografii ale prietenilor de departe
- sa schimbi desene cu prietenii
- sa tinem unii la altii



Europe is (for the 5 th children from Latina):

- to have companions who come from far away
- to receive small flags from Romania and to color them in Italy
- the geographic map that we have in classroom
- to see the photos of far friends
- to exchange the drawings
- to want itself well



🇮🇹 [[Le bandiere dell'Europa realizzate da ragazze/i della Romania](#)]

🇷🇴 [[Steagurile Europei realizate de elevii/ele din Romania](#)]

🇬🇧 [[The flags of Europe realized by students from Romania](#)]

🇮🇹 Roberto H. colora la bandiera del suo Paese: la Germania

🇷🇴 Roberto H. coloreaza steagul tarii sale: Germania

🇬🇧 Roberto H. is colouring the flag of his country: Germany



rob-germ01



rob-germ02



rob-germ03

🇮🇹 Clicca qui sotto per vedere l'ingrandimento delle foto

🇷🇴 Apasa aici pentru a vedea fotografia marita

🇬🇧 Click here to enlarge the pictures

[[01](#)] - [[02](#)] - [[03](#)]

 Bambine/i di Latina colorano le bandiere ricevute via e-mail da ragazze/i della Romania

 Elevele/ii din Latina coloarea stăngurile primite de colegii din Romania

 The children of Latina colour the flags received by romanian students.



color-band01



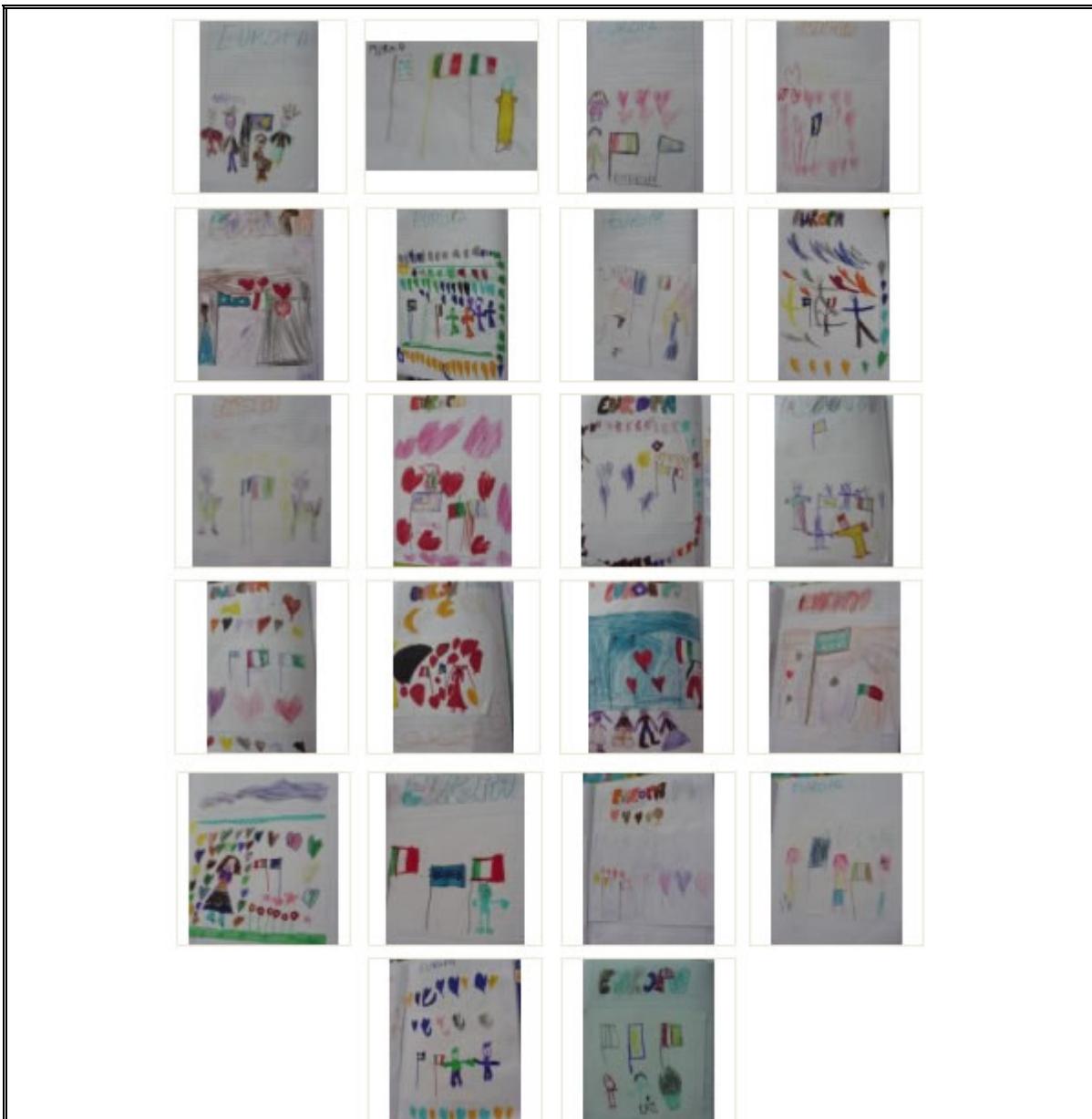
color-band02

 [le foto ricordo](#) -  [fotografii pentru amintire](#)
 [memory's photos](#)

 **Primi disegni da parte
di bambine/i di Latina (Italia)
per ragazze/i della Romania**

 **Primele desene
ale elevelor/ilor din Latina (Italia)
pentru colegii din România.**

 **First drawings
from Latina (Italy)
for romanian students.**



[[tutti i disegni dai quadernoni di bambine/i di 5 anni](#)]
[[toate desenele din caietele copiilor de 5 ani](#)]
[[all drawings from drawing books of 5 years children](#)]

 Primi disegni da parte
di ragazze/i di Galati (Romania)
per bambine/i dell'Italia

 Primele desene
ale elevilor din Galati (Romania)
pentru elevele/elevii din Italia

 First drawings
from Galati (Romania)
for italian students.



 Clicca qui sotto per vedere l'ingrandimento dei disegni

 Apasa aici pentru a vedea desenul marit

 Click here to enlarge the pictures

 Unde și în ce limbi. Bilete în Cognac. Formate în cadrul

 Bambine/i di Latina colorano la corolla
dei tulipani ricavati dal contenitore di cartone delle uova

 Eleve/ii din Latina coloreaza corolele
lalelor confectionate din suportul de carton pentru oua

 = Children from Latina colour the corolla
of the tulips gain from the cardboard container of eggs



 [Tutte le foto ricordo della classe](#)
 [Toate fotografiile clasei pentru amintire](#)
 [All the photos memory of the class](#)

 ... poi viene colorato lo stelo di verde

 ...apoi va fi colorata coada verde a lalelei

 ... and then it comes colored the tail of green



 [Tutte le foto ricordo della classe](#)
 [Toate fotografiile clasei pentru amintire](#)
 [All the photos memory of the class](#)

■ ■ ... infine ai tulipani vengono aggiunte le foglie
che sono costituite dalle bandiere dell'Europa



■ ■ Tutte le foto ricordo della classe
■ ■ Toate fotografile clasei pentru amintire
■ ■ All the photos memory of the class

■ ■ Realizzano i tulipani dell'Europa anche
bambini/i della sezione I
scuola dell'Infanzia - Istituto Comprensivo don Milani di Latina

■ ■ Realizeaza laleaua si elevele/ii de la grupa I
a gradinitei - Institutul Comprensivo don Milani din Latina

■ ■ The pupils from infancy school Instituto Comprensivo don Milani
from Latina realize the tulips of Europe



■ La bandiera dell'Europa nella Piazza di Genova

■ Steagul Uniunii Europene in Piata Genova

■ The flag of Europe Union in the Public square of Genoa



■ Michele vive a Latina, ma viene dalla Romania.
Eccolo mentre guarda queste pagine
e spiega ai compagni come e' fatta la bandiera della Romania
che si vede bene nelle foto ricevute dalla scuola di Galati
e dove si trova la Romania.

■ Michele traiesta in Latina dar este nascut in Romania.
Iata-l privind aceste pagini si explicand colegilor
unde este situata Romania si cum este facut steagul Romaniei,
care se vede bine in desenele trimise de elevii din Galati.

■ Michele live in Latina but is born in Romania
Here he is, looking at these pages
and explaining to his colleagues
where is Romania situated and how it is Romania's
flag made, which can be seen also
in the drawings sent by the students from Galati.



Some info on line
Marleen Spierings
www.vreemdetaal.nl
www.e-citizenship.org
www.vhl.nl
www.springday.nl
www.springday2007.net

 Bambine/i scuola infanzia Latina, Italia
 Eleve/elevi de la gradinita din Latina, Italia
 Students from Latina, Italy



■ ■ Ragazze/i Galati, Romania

[[gruppo foto 01](#)] - [[gruppo foto 02](#)] - [[gruppo foto 03](#)]
[[gruppo foto 04](#)] - [[gruppo foto 05](#)] - [[gruppo foto 06](#)]



andra m.



ana maria p.



alexandra z.



adrian p.



alexandra z.



ana maria p.



andra m.



andreea i.



andrei m.



andrei n.



andrei p.



claudiu m.



claudiu d.



corina v.



cristina a.



cristina n.



daian g.



dan d.



dana p.

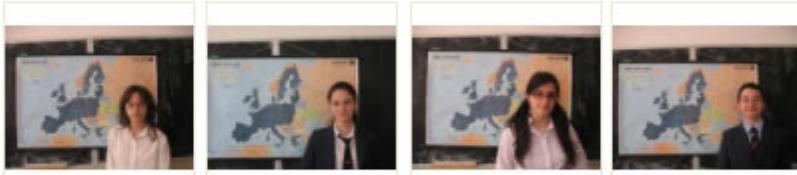


daniel s.

diana n.

diana r.

dorina a.



edith s.

evelin m.

felicia h.

florin p.



george p.

giulia l.

ilinca d.

laura a.



laura b.

madalina p.

oana s.

raluca b.



sabina b.



vlad o.



vlad s.



ovidiu t.



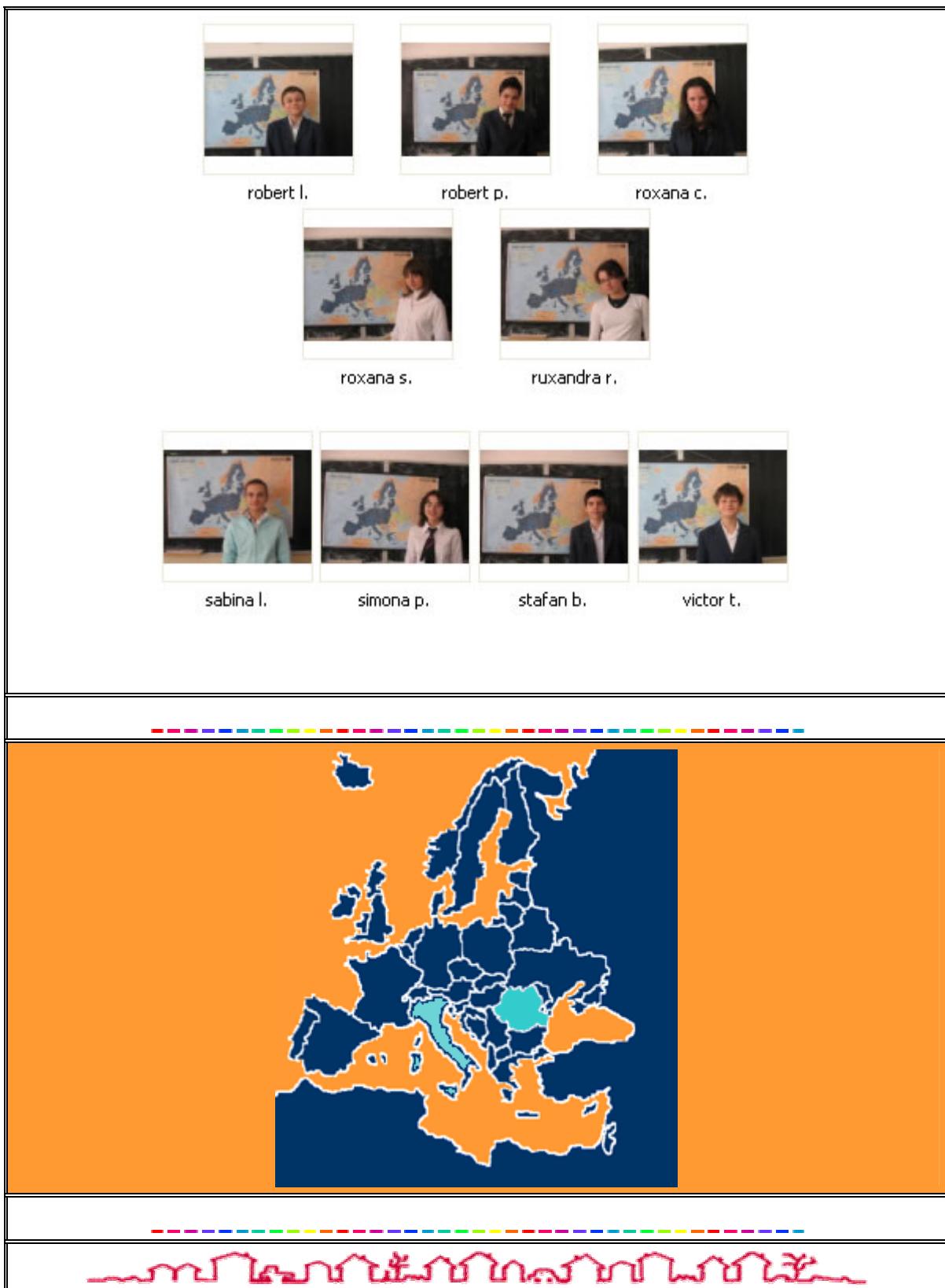
paul c.



radu d.



radu n.



© Linda Giannini calip@mbox.panservice.it 2006-2007

Diritti riservati. Nessuna parte può essere riprodotta, in qualsiasi forma o mezzo, senza citare la fonte.
 All rights reserved. No part may be reproduced, in any form or by any means, without mention of this source.
 Haki zote zimehifadhiwa. Hairuhuswi kunakili sehemu yoyote bila kuitaja asili yake hii.
 Ciuj rajtoj rezervitaj. Neniu parto povas esti reproduktita, en kiu ajn formo au per kiu ajn metodo,
 sen mencii ci tiun fonton.